



ក្រសួងការពារជាតិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មាន

អ្នកនាំពាក្យក្រសួងការពារជាតិនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា សូមជម្រាបជូនដំណឹងដល់មតិជាតិ និងអន្តរជាតិ ឲ្យបានជ្រាបថា យោងតាមការសម្រេចជាឯកភាពគ្នារវាងរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា និងរដ្ឋាភិបាលសិង្ហបុរី បញ្ឈប់ការបង់ថ្លៃសិក្សាសម្រាប់សិស្សបណ្ឌិតសភាយោធាកម្ពុជាដែលកំពុងសិក្សានៅសហរដ្ឋអាមេរិក ក្រសួងការពារជាតិនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាសូមបញ្ជាក់នូវចំណាត់ការបន្ទាន់ និងចាំបាច់ ពាក់ព័ន្ធនឹងការសិក្សារបស់សិស្សបណ្ឌិតសភាយោធាកម្ពុជាចំនួន៦រូប ដែលកំពុងសិក្សានៅតាមបណ្ណាល័យបណ្ឌិតសភាយោធារបស់សហរដ្ឋអាមេរិកដូចតទៅ៖

ដោយមើលឃើញអំពីការលំបាក របស់សិស្សបណ្ឌិតសភាយោធាកម្ពុជាទាំងអស់ដែលបណ្តាលមកពីការបញ្ឈប់នូវកាតព្វកិច្ចនៃការបង់ថ្លៃសិក្សាពីសំណាក់ ភាគីអាមេរិក និងនៅក្នុងស្មារតីទទួលខុសត្រូវចំពោះអនាគត និងផលប្រយោជន៍របស់សិស្សបណ្ឌិតសភាយោធាកម្ពុជា រាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជានឹងទទួលបន្ទុកថ្លៃសិក្សាសម្រាប់សិស្សបណ្ឌិតសភាយោធាកម្ពុជាទាំង៦រូប រហូតដល់បញ្ចប់ការសិក្សារបស់ខ្លួន ជាស្ថាពរ។ ក្រសួងការពារជាតិនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា នឹងទំនាក់ទំនងជាមួយស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធរបស់សហរដ្ឋអាមេរិក នៅក្នុងចំណាត់ការនេះ។

ថ្ងៃសុក្រ ៨រោច ខែឃុំសាវណ្ណ ឆ្នាំឆ្លូវ ត្រីស័ក ព.ស. ២៥៦៤
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី២ ខែសីហា ឆ្នាំ២០២១





ក្រសួងការពារជាតិ

MINISTRY OF NATIONAL DEFENSE

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
KINGDOM OF CAMBODIA
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ
NATION RELIGION KING

Translation

Press Release

In reference to U.S.' unilateral decision to revoke all previously approved tuition waivers for Cambodian cadets currently enrolled at U.S academies, the Spokesman of the Ministry of National Defense of the Kingdom of Cambodia would like to inform national and international public of the urgent and essential arrangements in relation to the six Cambodian cadets who are undergoing studies at the U.S. Service Academies as follows:

Noting the difficulties encountered by the 6 Cambodian cadets due to the termination of U.S. obligations in providing tuition waivers for the 6 Cambodian cadets and in the spirit of responsibility for the future and for the benefit of the Cambodian cadets, the Royal Government of Cambodia will be accountable for the tuition payment for the 6 cadets until they successfully finish their studies. The Ministry of National Defense will also communicate with all relevant U.S. agencies regarding this arrangement.

Phnom Penh, 2 July 2021

